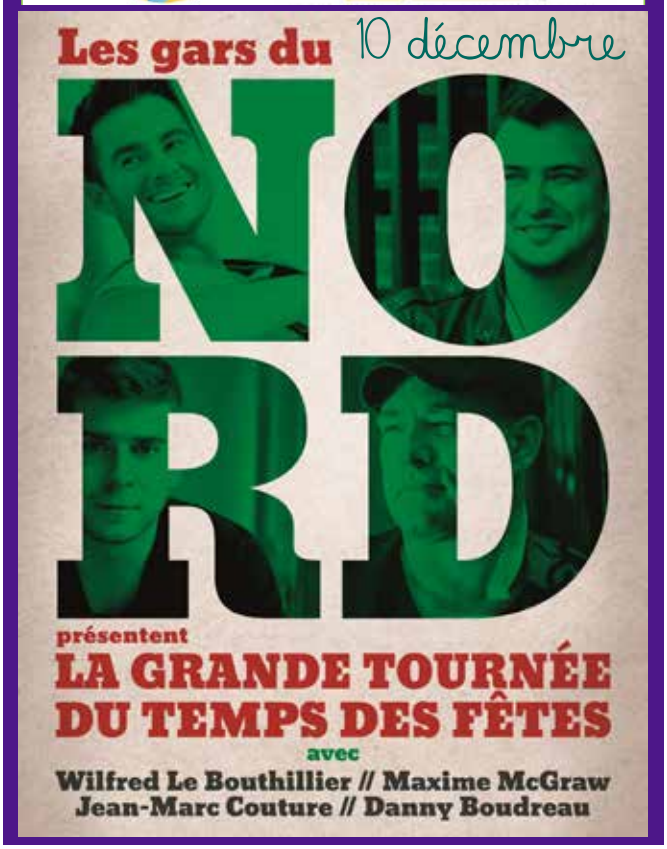
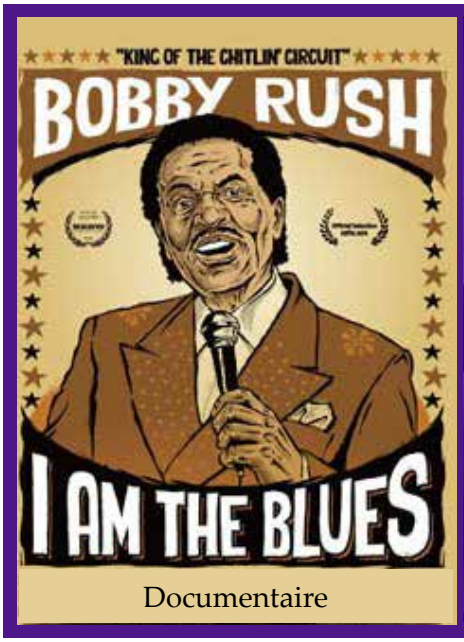
# Le Barachois de Paspébiac

Votre journal municipal — Septembre-octobre 2016

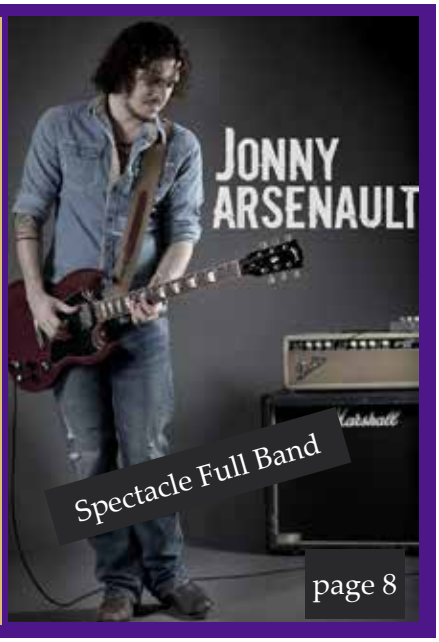
page 12




## PROGRAMME DOUBLE
au Centre culturel
Samedi 1er octobre dès 18 h 30




Documentaire




page 8

## Les Grands de Paspébiac sont de retour pour une 4e année

page 10

94,9 CIEU FM

LA RADIO de la Baie-des-Chaleurs

# LA RADIO

*la plus écoutée*

# DE LA BAIE DES CHALEURS

SOURCE : SONDAGE NUMÉRIS AUTOMNE 2015

94,9 CIEU FM CARLETON

106,1 CIEU FM PASPÉBIAC

www.cieufm.com

**Les foins sont engrangés, les écoliers de retour à l'école depuis déjà quelques semaines pour une nouvelle année scolaire et l'automne a officiellement pris place malgré de belles journées de nature estivale.**

Il va sans dire que les préparatifs hivernaux font partie des préoccupations actuelles.

Je vous informe des dossiers suivants :

1. **Complexe sportif** – Ce projet est en voie de réalisation et sa construction en fait foi depuis le 8 août dernier. Le stade des fondations est terminé et on devrait voir l'érection de sa structure à compter de la semaine prochaine. À ce jour, tout semble bien aller et sa livraison est prévue pour la fin du printemps 2017.

**2. Lumières de rues** - Ce dossier est complété depuis déjà plusieurs semaines avec le remplacement des lumières conventionnelles par du DEL. Ce nouvel éclairage aura pour effet une économie substantielle au niveau de l'entretien et davantage au niveau énergétique.

**3. Signalisation** – La réalisation de ce projet sera complétée dans les prochains jours et son coût est de l'ordre de 30 000 $. C'est 50 % de moins de la projection du début.

4. **Court de tennis** – Ce projet de réfection dont la ville partage les coûts avec la commission scolaire René-Levesque et le ministère de l'Éducation sera terminé avec la mise en place de la clôture dans les prochains jours.

**5. Rue Day** – La ville est toujours en attente d'une réponse à sa demande de subvention en vertu du programme Réhabilitation réseau routier _ volet accélération des investissements sur le réseau routier local. Un accusé réception en date du 10 juin dernier nous a été signifié par Mme Charleine Gagnon du MTQ à l'effet que notre dossier a été transmis pour analyse et qu'une décision nous sera communiquée dans les meilleurs délais.

**6. Une saison estivale exceptionnelle** – Le Festival du Crabe, le Comité culturel Les Moussaillons, la troupe de théâtre La Descendance, le Festival gaspésien de Paspébiac, le Centre culturel, le Site historique, le camping et les Rencontres de la photographie ont tous connu un achalandage accru et fort apprécié. Le succès de chacun et de tous est lié à plusieurs facteurs dont le premier est la qualité des organisations. C'est peu dire que les conseils d'administration et les comités organisationnels n'ont pas lésiné sur les efforts qu'ils ont dû déployer. Deuxièmement, la qualité des programmations dont la diversité a rejoint toutes les strates de la population et en troisième lieu, les belles journées que dame nature nous a offertes combinées à une augmentation significative du tourisme dans la Baie-des-Chaleurs.

Il est de mise d'adresser nos remerciements aux organisateurs, aux nombreux bénévoles pour leur dévouement et leur croyance à la cause et à vous tous qui avez contribué par votre participation au succès de cette saison estivale exceptionnelle à Paspébiac.

Enfin. Je souhaite à tous les étudiants de toutes catégories qui sont de retour à l'école, une année scolaire enrichissante dans la perspective de faire des apprentissages significatifs qui vous feront grandir.

Aux professionnels et dirigeants qui accompagnent ces jeunes, un plaisir renouvelé à transmettre vos connaissances et votre savoir-être !

Paul-Arthur Blais, B.A.A., M.Ed.

Maire

# 4 La bibliothèque municipale 25 ans d'histoire (1991-2016)

**En 1989, la St Peter's Anglican Church est à vendre. L'équipe municipale entreprend les démarches nécessaires à l'acquisition du terrain et de l'Église anglicane pour y installer sa bibliothèque municipale.**

**Située en plein cœur de la municipalité, facile d'accès et dotée d'une architecture particulière, elle est l'une des plus belles bibliothèques de la Gaspésie et fait la fierté de ses citoyens.**

### Bref historique du bâtiment

En 1844, le terrain fut acheté de la compagnie Robin pour 5 schillings. L'Église anglicane St-Peter's fut consacrée en 1847. Le 28 décembre 1942, un incendie démolit complètement l'église. On la reconstruisit entre 1948 et 1952, sous les ordres de l'architecte Linden Bouillon.

Au fil des années, la diminution des pratiquants de confession anglicane se fait sentir. En 1989, la St Peter's ne dessert plus qu'environ une trentaine de personnes. Elle ferme alors ses portes et est déconsacrée. Messieurs Peter Legros et Georges Legrand sont désignés pour procéder à la vente de l'édifice et du terrain. La ville

### Conversion de la bibliothèque : En octobre 1991 on procède à l'inauguration officielle de la bibliothèque

L'objectif est de faire de la bibliothèque un environnement fonctionnel, attrayant et chaleureux. Des rayons, des étagères et des présentoirs qui s'harmonisent avec le style du bâtiment ont été installés pour accueillir les quelque 6 500 livres. De plus, des tables et des chaises confortables ont été disposées au service des usagers pour des moments de lecture ou de recherche dans une ambiance de détente. Enfin, un coin pour les jeunes a également été aménagé. Des activités autour du livre et de la lecture se sont alors rapidement développées : des rencontres d'auteurs, des conférences, des ateliers et cours divers.

Par manque d'espace pour accueillir des groupes nombreux, on décide en 1994, d'aménager le sous-sol en salle d'animation et d'exposition. Un investissement de près de 20 000 $. La salle fut inaugurée en février 1995. On y tient des activités aussi variées que l'heure du conte, des formations, des conférences, des lancements de livres, des camps de théâtre, des conférences de presse, des génies en herbe, des ateliers de bricolage, l'enregistrement d'émissions par la télévision communautaire, des projets estivaux d'animation, des cours, des vernissages, etc.

Au fil des années, la bibliothèque s'est adaptée aux nouvelles technologies. On installe deux ordinateurs avec Internet au service des usagers et en 1997, on informatise le système de prêts.

En 2000, grâce au Programme de soutien aux équipements, des travaux de réfection des fenêtres et des galeries ainsi que l'ajout d'une rampe d'accès pour personne à mobilité réduite y est construite. Ces rénovations s'ajoutent aux travaux réalisés pour assurer la conservation de l'édifice et améliorer sa valeur patrimoniale.

En entrant dans la bibliothèque, on ne peut que remarquer les magnifiques vitraux conçus par Casavant Frères de Saint-Hyacinthe, donnés en 1952 par monsieur Eugène A. Bouillon, à la mémoire de son épouse, de leurs filles et de leur fils décédé.

Ces vitraux donnent un cachet particulier et invitant à ce lieu patrimonial. Pour en assurer la conservation, des travaux de restauration ont été confiés au « Studio verres libres » de Port-Daniel, qui ont été exécutés, en avril 2001, par les artistes verriers Marc Sarrazin de Knowlton (Estrie) et Denise Mc Innis, propriétaire du Studio.

Et en 2003, on procède à l'aménagement d'un parc de lecture à l'extérieur.

### Le patrimoine bâti : seconde vie

En plus de loger dans une enceinte unique, quasi exceptionnelle, si propice à la lecture et au développement de la culture, notre bibliothèque a acquis la réputation d'une bibliothèque accueillante, dynamique, animée, ouverte au renouveau. Elle porte bien haut l'étendard de l'initiative, des services axés sur la clientèle et de la réussite culturelle.

La nouvelle vie de l'ancienne St Peter's Anglican Church fait, sans contredit, la preuve de notre volonté de conserver ce patrimoine religieux, patrimoine qui a été et qui demeurera au cœur de notre identité régionale.

Source : Allocution de Noula Castilloux, responsable de la bibliothèque lors de la Journée de réflexion sur l'avenir des églises au Bas-Saint-Laurent tenue à Rimouski le 24 avril 2009.

## Ateliers de méditation par Gilles Thibeault

Il offre des ateliers de méditation afin de vous permettre de mieux comprendre où, quand, comment et pourquoi méditer !

Chacun des cours comporte une partie théorique et une partie pratique, afin de vous amener à développer VOTRE propre technique de méditation pour mieux gérer le stress et les émotions au quotidien.

Ses cours sont les jeudis à 18 h 30 (d'une durée de 1 h 45) à partir du 15 septembre pour 10 semaines consécutives.

Pour information, contactez Gilles Thibeault au (418) 392-4100 ou (418) 759-5032

## Le yoga vous intéresse !

Un cours de Viniyoga (qui s'adapte à la personne) sera offert à la bibliothèque de Paspébiac, les mercredis de 19 h à 20 h à compter du 14 septembre pour 10 semaines/100 $.

Le cours s'adresse à chacun, quelle que soi sa profession, son âge ou son sexe.
Pour information ou inscription : Sylvie Lepage, professeur de Viniyoga.

Téléphone : (418) 392-0321 ou lepagesylvie128@gmail.com

# Important

Nouveau numéro de téléphone de la bibliothèque (418) 752-6747

Adresse courriel : bibliotheque@villepaspebiac.ca

## FORMATION DE GARDIENS AVERTIS

Dimanche 2 octobre de 8 h à 15 h à la mezzanine de l'aréna de Paspébiac

POUR INSCRIPTION OU INFORMATION, contactez Carole Imbeault
(418) 562-6788 ou par courriel : gardiensecouriste@hotmail.fr

familiprix

Suivez-nous! facebook

www.facebook.com/familiprixpaspebiac

**Pharmacie Denis Babin**

À votre service depuis plus de 35 ans

Grand choix de cadeaux, cosmétiques, cartes de souhaits, comptoir de loterie, photo passeport et impressions, 10% d'escompte aux aînés

Livraison gratuite **752-6635** Ouvert 7 jours et 5 soirs

## TROUVER DORIS | Animation | 97 minutes, États-Unis | Grand public

**Vendredi 30 septembre à 19 h 30**

Doris, le poisson-chirurgien qui souffre d'une perte de la mémoire courte, se rappelle un jour sa famille. Obsédée par l'idée de retrouver ses parents, elle se lance à leur recherche, accompagnée par Némo et Marlin.

Au fil de sa route, des souvenirs lui reviennent et elle atteint finalement le lieu de sa naissance, un institut de biologie marine en Californie.

Elle retrouve alors l'une de ses meilleures amies de l'époque, une baleine myope du nom de Destinée, et fait la rencontre de Hank, une pieuvre grincheuse qui ne veut pas retourner dans l'océan.

Grâce à eux, elle se rapprochera de plus en plus près de son but : retrouver sa famille.

## LA HAUTE SOCIÉTÉ | Comédie dramatique | 96 minutes | États-Unis | 13 ans et +

**Dimanche 2 octobre à 14 h**

Dans les années 30, Bobby est un jeune juif naïf de New York qui débarque à Hollywood avec l'ambition de faire de grandes choses. C'est à contrecœur que son oncle Phil lui trouve un emploi.

Cet homme est l'agent des plus grandes stars. Cumulant les boulots dans l'espoir de gravir les échelons, Bobby devient rapidement amoureux de Vonnie, la secrétaire de son oncle.

Sauf que cette femme est déjà en couple. Elle décide néanmoins de devenir son amie, lui présentant une multitude de lieux et de gens différents. Lorsque son union bat de l'aile, Bobby est trop heureux de la consoler.

Un film de **Woody Allen**

## L'ÈRE DE GLACE | Animation | 94 minutes | États-Unis | Grand public

**Vendredi 7 octobre à 19 h 30**

En tentant de cacher son précieux gland, l'écureuil préhistorique Scrat découvre un vaisseau spatial et s'envole dans le firmament.

Là-haut, il provoque une foule de catastrophes cosmiques, dont la course folle d'un énorme astéroïde qui menace de percuter la Terre.

Devant le danger imminent, Sid, Diego, Manny et le reste de la bande s'embarquent dans une aventure de longue haleine afin de trouver la raison pour laquelle les météorites, qui ont déjà fait bien des dégâts sur la Terre par le passé, frappent toujours au même endroit.

Ils espèrent ainsi trouver un moyen de faire changer sa trajectoire et éviter le pire.

## LE BON GROS GÉANT | Conte | 120 minutes | États-Unis — Canada | Grand public

Vendredi 14 octobre à 19 h 30

Sophie est une petite fille anglaise qui habite dans un orphelinat. Elle se lève souvent en plein milieu de la nuit pour tromper l'ennui.

Mal lui en prit cette fois-là, car elle est enlevée par un vieux géant qui la transporte dans un lieu reculé. Incapable de s'évader, Sophie commence à sympathiser avec cet être inoffensif et sans éducation qui recueille les rêves.

Elle doit toutefois faire attention aux méchants géants qui rôdent à l'extérieur et qui ont l'odorat sensible.

Lorsque leurs menaces se font de plus en plus ressentir, le duo n'a aucun autre choix que de trouver de l'aide en Grande-Bretagne.

## LES INNOCENTES | Drame | 115 minutes | France-Pologne | 13 ans et +

Dimanche 16 octobre à 14 h

La jeune interne Mathilde Beaulieu exerce ses talents d'infirmière pour la Croix rouge, auprès des soldats français. Femme d'une rationalité innée et sans aucune attache religieuse, elle est très réticente quand une religieuse polonaise vient quérir son aide.

Mathilde découvre que les femmes du couvent ont été victimes de multiples viols et que plusieurs sœurs sont tombées enceintes à la suite de cette tragédie, sa compassion la pousse à leur venir en aide.

Tout doit se faire dans la discrétion la plus absolue, car personne ne doit découvrir que ces femmes de foi ne sont plus chastes et pures.

## TOUT EN HAUT DU MONDE | Animation | 80 minutes | France-Danemark | Grand public

Vendredi 18 novembre à 19 h 30

1882, Saint-Pétersbourg.

À la fin du XIX$^{e}$ siècle, en Russie, Sasha, issue de l'aristocratie, est une adolescente intrépide et rebelle.

Alors qu'elle étouffe dans une vie faite de conventions, la jeune fille, passionnée par les exploits de son grand-père disparu au cours d'une expédition maritime, décide de se lancer sur ses traces. Son balluchon fait, elle traverse le pays en train, dans l'espoir d'embarquer sur un bateau qui lui permettra de retrouver le navire de son grand-père, coincé dans les glaces du pôle Nord.

Mais, sans ressources et sans contact, elle commence par déchanter, avant d'être recueillie par une aubergiste qui accepte de l'employer un temps...

Information et billetterie : (418) 752-5200 # 2 PRIX D'ENTRÉE : 12 ans et plus : 8 $ | 11 ans et moins : 5 $

Avec la participation financière de la SODEC et de TÉLÉFILM CANADA Membre du Réseau Plus de l'Association des cinémas parallèles du Québec

# LES SOIRÉES « PROGRAMME DOUBLE » LE 1er OCTOBRE DÈS 18 h 30

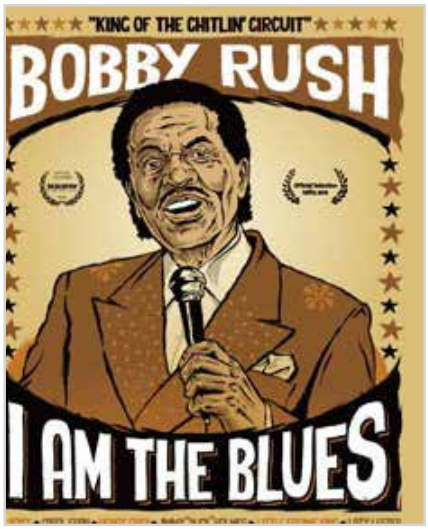
NOUVEAU : Le premier de chaque mois, le Centre culturel de Paspébiac vous propose un programme double :

Le samedi 1er octobre, la soirée débute avec la projection du documentaire « **I AM THE BLUES** » suivi du spectacle du **JONNY ARSENAULT BAND**.

## I AM THE BLUES

**V. O. en anglais avec sous-titres en français**

JOUER JUSQU'AU DERNIER SOUFFLE

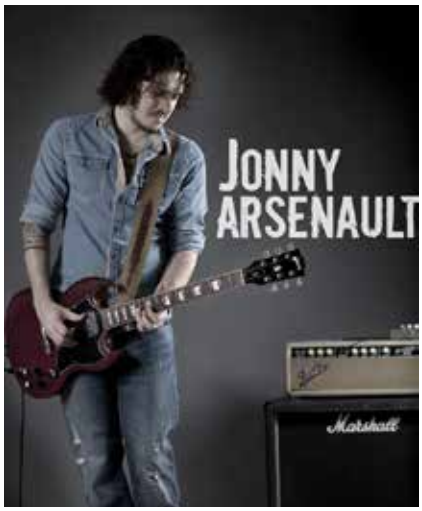



Les « derniers monstres sacrés du blues » sont au cœur du documentaire **I Am The Blues.**

Dans **I Am The Blues** : les derniers démons du Blues, on se transporte dans le sud des États-Unis où les musiciens invétérés jouent du blues jusqu'à leur dernier souffle.

Lors des petites prestations captées par l'équipe du film, on sent le charisme et la passion de diffusion encore si vive au bout de leurs vieux doigts. « On ne peut pas jouer le même morceau deux fois, dira l'un des intervenants. C'est l'instinct qui compte dans le blues. Et y'a toujours une histoire derrière une chanson. »

Les intervenants du documentaire croient que le blues se vit aujourd'hui différemment, à travers les inégalités auxquelles nous faisons face.




## JONNY ARSENAULT BAND

Jonny Arsenault est un artiste de Carleton, bien établi sur les scènes du Québec.

Il s'est fait remarqué à l'émission La voix 2016 et travaille maintenant sur un album blues.

Il foulera la scène du Centre culturel en formule Full band afin de présenter un spectacle au son costaud à la saveur blues de Jonny Arsenault.

Admission : 15 $ pour le documentaire et le spectacle

BMR le groupe
MICHAEL FLOWERS

MATÉRIAUX GASPÉSIENS INC.

125, 5e Rue
C.P. 27
Paspébiac (Québec)
G0C 2K0
Tél. : (418) 752-5933
Téléc. : (418) 752-6762

CANADIAN TIRE

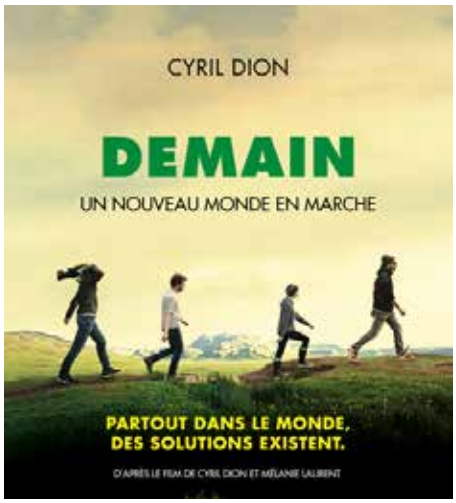
**Les entreprises Louis-F Lacaille inc.**
Propriétaire

Téléphone : (418) 752-5050
Télécopieur : (418) 752-2783

MAGASIN ASSOCIÉ CANADIAN TIRE - CANADIAN TIRE PASPÉBIAC
49, boul. G.-D.-Levesque Est, Paspébiac (Québec) G0C 2K0

Le 1er novembre, la soirée débute avec la projection du documentaire social « **DEMAIN** » suivi d'une discussion animée par le Centre d'initiation à la recherche et d'aide au développement durable (CIRADD).

## DEMAIN




### RÉINVENTONS LE MONDE DE DEMAIN À PARTIR DES MEILLEURES SOLUTIONS D'AUJOURD'HUI

Et si montrer des solutions, raconter une histoire qui fait du bien, était la meilleure façon de résoudre les crises écologiques, économiques et sociales, que traversent nos pays...

Sorti en Europe en décembre dernier, le documentaire Demain est un véritable phénomène avec plus d'un million d'entrées en France seulement.

Ce film de l'auteur Cyril Dion et de l'actrice Mélanie Laurent, vendu dans 30 pays, montre de façon concrète à quoi pourrait ressembler le monde de demain.

Inspirant.

## Atelier de discussion animé par le CIRADD.

Centre d'initiation à la recherche et d'aide au développement durable

La mission du CIRADD est de contribuer à l'essor des milieux ruraux en offrant des activités de transfert et des services de recherche scientifique en lien avec le développement territorial, répondant aux besoins des collectivités, dans le respect des principes du développement durable.

Un de ses objectifs est de contribuer à l'application des principes du développement durable dans les différentes sphères d'activités de la région, soit aux plans économique, social, environnemental et culturel.

Le CIRADD organise, chaque année, de nombreuses activités. Le 1er novembre on vous propose un atelier discussion touchant en lien avec la thématique du documentaire demain.

Un « PROGRAMME DOUBLE » résolument positif pour une autre histoire de l'avenir.

Admission : 10 $

**Pour connaître la programmation du Centre culturel :**
www.villepaspebiac.ca/spectacles
ou rejoignez notre page Facebook

DU 26 AU 29 OCTOBRE

**Mercredi 26 octobre à 19 h :**

Conférence : ***« L'ESTIME DE NOUS***,
par Jean-Marie Thibault, historien et spécialiste de l'histoire de la Gaspésie.

La conférence « L'ESTIME DE NOUS » met en évidence les bons coups de l'histoire gaspésienne.

Trop souvent les Gaspésiens eux-mêmes ignorent que la Gaspésie était, il n'y a pas si longtemps, une région très riche économiquement. Que ce soit sous le Régime français ou encore au dix-neuvième siècle, la péninsule gaspésienne est un petit eldorado. Aujourd'hui, nous avons un autre potentiel, l'avenir est à nous...

Régulier : 10 $ Membre CCC : 8 $ Étudiant : 5 $

LES GRANDS DE PASPÉBIAC

**Jeudi 27 octobre à 17 h 30 : LES GRANDS DE PASPÉBIAC**

Les Grands de Paspébiac sont une fierté pour la population de notre ville. Ce sont des personnalités, qui par leur travail et leur ténacité ont marqué leur époque et l'histoire de Paspébiac.

Lors de cette soirée des citoyens, citoyennes de la ville seront honorés et se fera autour d'un souper traditionnel.

Admission : 35 $ (repas et spectacle)
Réservations avant le 26 octobre
au (418) 752-5200 poste 2

Le souper sera suivi du spectacle :

**LE PIANISTE SUR UNE BOTTE DE FOIN** (THÉÂTRE-CHANSON-HUMOUR)

Un « one man show » teinté de philosophie et d'humour. Une aventure musicale rocambolesque et touchante !

Serge-André Jones, pianiste et personnage coloré, pense enfin accéder au paradis en déménageant en région. Son idylle est de courte durée, car, sitôt installé, des rumeurs sur la fermeture de l'épicerie créent tout un émoi puis un véritable branle-bas de combat dans la population.

Avec sa musique, ses chansons et ses sketchs, Serge-André Jones, nous fait voyager dans son univers champêtre.

**Régulier : 20 $ Membre CCC : 18 $ Étudiant : 16 $**

**JEAN-FRANÇOIS BOURDAGES**
**PHARMACIEN**

112 Gérard D. Levesque Ouest
Paspébiac, Qc
G0C 2K0
Tél.: (418) 752-3807
Téléc.: (418) 752-2641

4-A du Havre
Gascons, Qc
G0C 1P0
Tél.: (418) 396-2025
Téléc.: (418) 396-3060

Affilié à
JEAN COUTU

Service de livraison gratuit

**Vendredi 28 octobre à 19 h : QUIZZ HISTORIQUE**

**Jeux questionnaire sur l'histoire de Paspébiac**

*Avec les jeunes de l'École La Source de Paspébiac.*

Régulier : 5 $

**Samedi 29 octobre à 20 h : Pièce de théâtre**

**20 h : AU PIED DE LA LETTRE**

Timothée Auclair (1838-1925) est de ceux qui génèrent des légendes et qui les font voyager. Postier à pied du siècle dernier, il marche le long du littoral, livrant la malle et les nouvelles venues d'ailleurs.

Sauf qu'une lettre sur son parcours se fait plus pesante et plus pressante que les autres.

Investi de cette missive, il confronte la Reine-Mer et le Roi de la Montagne, combat la faim, la soif et le maléfice d'une plante aux intentions malcommodes.

Entre le fantastique et le folklorique, « Au pied de la lettre » s'inspire de témoignages et de légendes, se faufile dans le trou d'la serrure de nos mémoires et dévoile un territoire culturel encore à défricher.

Entre le fantastique et le folklorique, « Au pied de la lettre » s'inspire de témoignages et de légendes, se faufile dans le trou d'la serrure de nos mémoires et dévoile un territoire culturel encore à défricher.

**Régulier : 25 $ Membre CCC : 23 $ Étudiant : 17 $**

**Vous désirez participer à toutes les activités de la semaine du patrimoine ?**

**Procurez-vous le passeport au coût de 67 $.**

E.P. POIRIER Ltée.
Paspébiac • Chandler
Chrysler - Jeep - Dodge
17, boul G.-D. Levesque,
Paspébiac (Québec) G0C 2K0
Tél: (418) 752-2266
Sans frais 1 877 410-2266
Téléc.: (418) 752-2522
Résidence: (418) 752-3901
Cell. : (418) 752-4680
Michel Allain
Conseiller au vente et location
michel.allain@eppoirier.com

Bijouterie l'Anneau d'Or
• Bijoux • Montres • Cadeaux
• Service de réparation
EDMOND HORTH
&
JACQUELINE LAMY
PROPR.
156, route 132, C.P. 362
Paspébiac (Québec) G0C 2K0
(418) 752-3417

Nouvelle tarification : 32 $ le long des murs et 25 $ au centre de la salle.

Noël en art fait peau neuve et devient :

## LE RENDEZ-VOUS DES ARTISANS

Une nouvelle équipe | de nouvelles dates | des nouveautés | un nouveau décor | un nouvel horaire.

Ce nouveau concept assurera une plus grande variété de produits et répondra aux attentes de la clientèle, suite à un sondage effectué auprès de celle-ci.

## Notes importantes :

Suite aux commentaires des artisans et des visiteurs, le nombre d'espaces par discipline sera limité à 7 afin d'assurer une variété de produits.

La priorité sera accordée aux artisans de Paspébiac pour les 4 premières places.

Si plus de 7 artisans inscrits dans une même discipline, l'attribution se fera par tirage devant public.

La date limite pour s'inscrire est le 24 octobre et le tirage (si besoin) se fera le 25 octobre à 19 h au Centre culturel.

Les artisans doivent payer leur inscription avant le 24 octobre pour être éligibles au tirage. (argent, carte de crédit, chèque)

**INSCRIPTION DES ARTISANS AUPRÈS D'ÉLIANE JOSEPH :**
**(418) 752-2277 POSTE 223**

Fédération québécoise des massothérapeutes agréés
DEPUIS 1979

Gilles Alain

MASSOTHÉRAPEUTE AGRÉÉ
PAATICIEN EN MASSAGE SUÉDOIS
154, 3e Avenue Est | Paspébiac

(418) 751-4700

Le Centre de santé vous offre :
*massage de relaxation ou thérapeutique*

*Émission de reçus pour les assurances*

**LES IMPROPÉSIENS** (18 ans et plus)
19 NOVEMBRE 2016 — 20 h

Édith Bélanger, Patrick Dubois, Ghislain Gagnon, Laurence Lépine et Martin Zibeau poussent les limites de l'improvisation dans des jeux absurdes et remplis de contraintes.

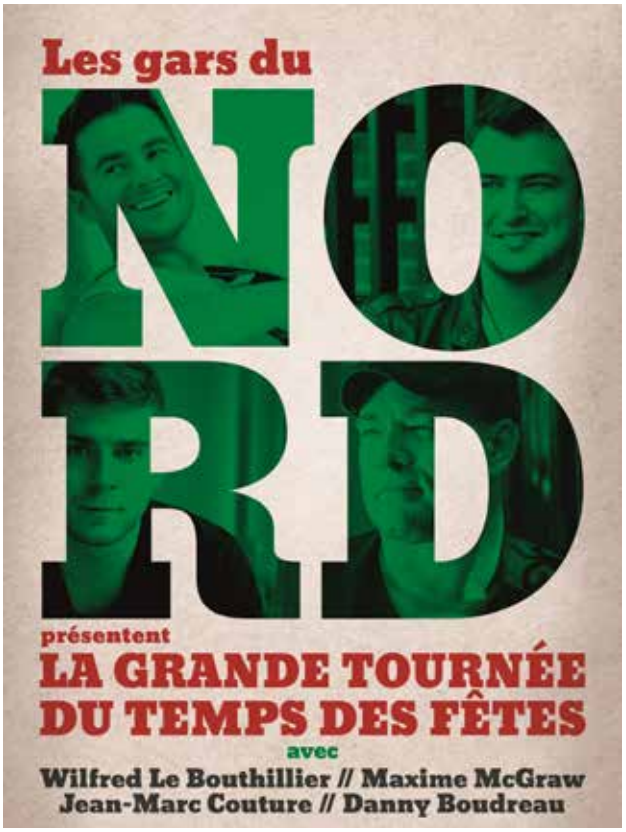
Ces improvisateurs de haut calibre créent, en s'inspirant des idées des spectateurs, courtes histoires qui vous feront marrer. Brillants, spontanés, inventifs et sans filtre, ils vous feront vivre un moment unique façonnée par la créativité de tous.

Le tout est soutenu musicalement par le talentueux Phile et le bruiteur-percussionniste Louis Tremblay.
Un spectacle cocasse et divertissant dirigé par la maîtresse du jeu, Joanie Poirier.

**Admission : 5 $**

**LES GARS DU NORD** (CHANSON)
LA GRANDE TOURNÉE DU TEMPS DES FÊTES

10 DÉCEMBRE 2016 — 20 h



Réunis sur une même scène,

**WILFRED LE BOUTHILLIER MAXIME McGRAW | JEAN-MARC COUTURE | DANNY BOUDREAU**

nous offrent un spectacle acoustique qui laisse place à un riche mélange de classiques du Temps des Fêtes, sans oublier leurs plus grands succès respectifs.

**Une ambiance chaleureuse, un spectacle festif, une soirée du Temps des Fêtes à ne pas manquer !**

**Régulier : 35 $ CCC : 33 $ Étudiant : 20 $**

## Voici quelques informations concernant votre paroisse :

**Rencontre des paroissiens et des paroissiennes :**

Une réunion très importante des paroissiens et des paroissiennes de Notre-Dame de Paspébiac aura lieu le mercredi, 28 septembre 2016 à 19 h 30 au sous-sol de l'église pour discuter d'un emprunt d'environ 400 000 $ afin de changer les fenêtres de notre église.

Nous profiterons de cette rencontre pour procéder à l'élection de deux marguilliers sortants de charge. Nous répondrons aussi à vos questions.

**Terrains à vendre :**

La Fabrique a certains terrains à vendre ; ces terrains sont situés au nord de l'église, au nord et au sud de la 1re avenue Est. Les personnes intéressées à avoir plus d'informations peuvent contacter le président de la Fabrique.

**Droits et dîme :**

Il est toujours temps de s'acquitter de la dîme (25 $/année/catholique adulte), du chauffage (25 $/famille/année), de l'entretien du cimetière (20 $/lot/année). Pour le paiement de ces droits, il faut s'adresser à la secrétaire de la Fabrique dont le local est situé à l'Hôtel de la Ville de Paspébiac (752-2277 #3).

**Besoin de bénévoles :**

La Fabrique a besoin de bénévoles pour différents travaux à effectuer à l'église et pour la liturgie. L'un de ces travaux est le déblaiement de la neige aux entrées de l'église. Depuis quelques années, le déblaiement est effectué par les marguilliers et quelques bénévoles.

Si d'autres personnes s'ajoutaient à l'équipe, nous pourrions former 4 équipes de trois personnes et chaque équipe travaillerait une semaine par mois. Pour le déneigement, il faudrait s'adresser au président et pour la liturgie à Mme Simone Loisel (752-3441).

Votre Fabrique a besoin de vous.
Bienvenue à la rencontre du 28 septembre.

Jean-Yves Chapados, président
Conseil de la Fabrique Notre-Dame de Paspébiac (418) 752-5143

L'inscription aux parcours de catéchèse se fera

Jeudi 6 octobre à 18 h 30

À l'église de St-Pie X pour tous les parcours.

Prévoir un coût d'inscription de 30 $ pour un enfant et 40 $ pour 2 enfants et plus.

Cette rencontre est pour les parents seulement.

Sujets : Information concernant la catéchèse, horaire des rencontres, échange et inscription.

**Rétrocaveuse JCB 214 1994 avec 6 195 heures au compteur**
**# série : 4 179 474**

Moteur et hydrolique fonctionnent très bien
Bushing et pines au loader avant ont de l'usure
Bushing et pines de direction à refaire
Légère fuite d'huile en ligne du body valve hydraulique

**Le prix minimal demandé est de 7 000 $ et la transaction sera considérée comme un achat tel que vu c'est-à-dire sans aucune garantie.**

**Niveleuse 740 R 1981 avec 5 814 heures au compteur**
**# série : 7 402 326 914 889**

Moteur arrière : Détroit 6-71 en bonne condition
La direction est en bon état
Elle est fonctionnelle, légères fuites par endroit en raison de l'âge
Les pneus présentent un usage avancé
Transmission (usure intérieure) il y a glissement lorsque l'huile est trop froide. Elle a besoin d'être réchauffée avant utilisation

**Le prix minimal demandé est de 12 000 $ et la transaction sera considérée comme un achat tel que vu c'est-à-dire sans aucune garantie.**

**Souffleuse Volt 1977 avec 7 546 heures au compteur** **# série : NV 472**

Tout est fonctionnel sur la souffleuse
Moteur arrière : Détroit 6-71 | Moteur avant : 4 cylindres Ford changé il y a 6 ans
Pneus sont usés à 30 % (pneus à neige)
Les commandes sont électrohydrauliques
Il y a de légères fuites en raison de l'âge

**Le prix minimal demandé est de 15 000 $ et la transaction sera considérée comme un achat tel que vu c'est-à-dire sans aucune garantie.**

**Souffleuse Volt 1977 avec 5 580 heures au compteur** **# série : NV 466**

Tout est fonctionnel sur la souffleuse
Moteur arrière : Détroit 6-71 remonté il y a 2 ans | Moteur avant : 4 cylindres Ford
Pneus de tracteur traditionnel
Les commandes sont électrohydrauliques
Il y a de légères fuites en raison de l'âge

**Le prix minimal demandé est de 15 000 $ et la transaction sera considérée comme un achat tel que vu c'est-à-dire sans aucune garantie.**

**Camion 10 roues Général 1986** **# série : 1GD9E4J46V53117E**

6 187 heures au compteur ou 442 635 km
Moteur Détroit GV 92 fonctionnel | Moteur avant : 4 cylindres Ford
Pneus sont usés à 50 %
Le camion a besoin d'une inspection avant sa mise en route

Le camion n'a pas la pompe hydraulique et les contrôles pour faire fonctionner les accessoires.
Transmission manuelle 8-L-L

**Le prix minimal demandé est de 9 000 $ et la transaction sera considérée comme un achat tel que vu c'est-à-dire sans aucune garantie.**

**L'école polyvalente de Paspébiac tient à remercier tous les donateurs et bénévoles qui ont permis au Club de Déjeuners d'offrir un excellent service au cours de l'année scolaire 2015-2016.**

Tous les matins, les jeunes peuvent venir se prendre un muffin, un jus, un « grilled cheese », un fruit, un yogourt…

Ils sont accueillis par des bénévoles en or qui veillent au bon fonctionnement. C'est beau de voir le contact entre ces bénévoles (souvent retraités) et les jeunes qui sont très reconnaissants.

Pour permettre au Club de Déjeuners de continuer d'exister, nous demandons la collaboration des organismes et entreprises de la communauté.

Merci au IGA de Paspébiac de nous faire un escompte sur les produits achetés, au Tim Hortons pour les muffins offerts chaque matin, aux bénévoles de l'année 2015-2016 (Viola Leblanc, Linda Gignac, Doris Chapados, Bernard Poirier, Jean-Marie Aspirot, Julie Aspirot, Louise Grenier, Lola Babin, Corine Horth et Luc Plusquellec).

Nous tenons également à remercier la Caisse Populaire Centre-sud gaspésien, les Chevaliers de Colomb de Paspébiac, Sylvain Roy député de Bonaventure, la municipalité de Paspébiac, l'épicerie fine le Vert Pistache de Bonaventure, le Conseil d'établissement de l'école polyvalente et le Festival du Crabe.

Plusieurs membres du personnel ont donné de leur temps au restaurant, lors de l'évènement. On tient à remercier les festivaliers pour les pourboires laissés au Club de déjeuners. Merci à Julie Aspirot, Karen Duguay, Nancy Gagnon, Robin Roy, Bernard Poirier, Nathalie Lavigne, Luc Plusquellec et Simon Thibault d'avoir mis la main à la pâte, alors qu'ils étaient en vacances. Nous reconduisons le projet encore cette année et en sommes très fiers.

Sylvie Nadeau


Desjardins

Coopérer pour créer l'avenir

DEUXIÈME INSTITUTION FINANCIÈRE
LA PLUS SÛRE AU MONDE
ET LA PREMIÈRE EN AMÉRIQUE DU NORD

L'agence d'information financière Bloomberg vient de publier son récent classement des World's Strongest Banks et le Mouvement Desjardins s'y classe deuxième au monde, ex-aequo avec une autre banque coopérative, la japonaise Norinchukin Bank, et premier en Amérique du Nord.

PARMI LES 50 MEILLEURS ENTREPRISES
CITOYENNES AU CANADA

Le magazine Corporate Knights a placé le Mouvement Desjardins au 8e rang du classement des 50 meilleures entreprises citoyennes au canada.

AU NOMBRE DES COOPÉRATIVES LES PLUS DURABLES

Desjardins classé au 3e rang mondial des coopératives les plus durables par le magazine torontois Corporate Knights.

PARMI LES MEILLEURS EMPLOYEURS AU CANADA

Pour une 2e année consécutive, le Mouvement Desjardins a été reconnu parmi les 100 meilleurs employeurs au canada selon la firme MediaCorp.

# Dave Horth : nouveau directeur adjoint chez l'Océanic.

**C'est au sein même de son personnel hockey et avec beaucoup de fierté que l'Océanic de Rimouski annonce la nomination de Dave Horth à titre de directeur adjoint.**

Natif de Paspébiac, Dave Horth occupait un poste de dépisteur chez l'Océanic depuis 14 ans. Établi avec sa famille dans la région de Québec et architecte du programme de hockey scolaire de la polyvalente de L'Ancienne-Lorette, Dave possède une vaste expérience dans le hockey que l'Organisation souhaite mettre à profit.

Il sera principalement responsable de l'évaluation du talent dans la LHJMQ.

Source : Site Internet de l'Océanic de Rimouski. www.oceanic.qc.ca

## Dave possède un parcours impressionnant :

Il possède un Baccalauréat en éducation physique et est propriétaire de son école de hockey **DH Performance** depuis 2008.

Il est le coordonnateur de la concentration hockey de la Polyvalente de L'Ancienne-Lorette depuis août 2010 (soit depuis le début de la concentration). Il a agit comme recruteur de l'Océanic dans la région de Québec lors des 14 dernières années.

Il est l'entraîneur-chef de l'équipe M-18 de la Polyvalente au sein de la LHPS cette année. Il a été l'entraîneur de l'équipe M-17 majeur depuis que la polyvalente a joint la LHPS en 2013. Il sera aussi (en même temps) entraîneur de l'équipe M-13 cette année. Au sein de la LHPS, il est aussi Vice-président de la ligue. LHPS (ligue de hockey préparatoire scolaire).

Finalement, il a reçu en 2015 le prix pour l'entraîneur masculin ayant le plus contribué au développement du sport dans son milieu pour la région de la Capitale nationale. Ce prix était décerné par le RSEQ (réseau du sport étudiant du Québec).

Dave est vraiment impliqué depuis plusieurs années comme entraîneur et directeur au sein de plusieurs organisations.

Cette nomination est pleinement méritée et nous lui souhaitons la meilleure de chance dans ce nouveau défi.

E.P. POIRIER Ltée.
PASPÉBIAC
Chrysler - Jeep - Dodge
Jean-François Henry
Conseiller aux ventes et
Directeur des communications
jf.henry@eppoirier.com
www.eppoirier.com
LAPTOPJF
17, boul. G.-D. Lévesque Ouest
Paspébiac (Québec) G0C 2K0
Tél.: 418 752-2266 poste 233
Sans frais: 1 877 410-2266
Téléc.: 418 752-2522
Cell.: 418 392-9164

Dr Jean-Yves Abdelnour
Chiropraticien
116, Gérard-D.-Lévesque Ouest, Paspébiac
25, rue Commerciale Ouest, Chandler
À PASPÉBIAC TOUS LES VENDREDIS
Pour rendez-vous: 1 877 717-2436

Maison du "M" Burger
Restaurant
Maison du "M" Burger
de Paspébiac
HEURES D'AFFAIRES
Dimanche au jeudi : 7 h a.m. à 24 h
Vendredi et samedi : 7 h a.m. à 1 h a.m.
DÉJEUNER
• M. SUPER
• FRUITS DE MER
• POULET BARBECUE
• CHOIX DE TRIO
• POULET PANÉ
• PIZZA COMPLÈTE
• PIZZA AUX FRUITS DE MER
• CLUB SANDWICH
Notre PIZZA
(418) 752-6121 PASPÉBIAC (QUÉBEC)

## Le Club des 50 ans et plus de Saint-Pie X vous informe

En marche vers une nouvelle année d'activités, le Club a le plaisir de vous présenter son nouveau conseil d'administration.

**Bibiane Després, présidente | Yvonne Lebrasseur, vice-présidente**
**Aline Horth, secrétaire – trésorière | Ella Denis et Georgette Horth, administratrices.**

Tu es un(e) habitué(e) de nos rencontres ; tu as des amis(es) qui aimeraient se joindre à nous.

Parlez-en et venez ensemble fraterniser et partager de bons moments de détente, de plaisir et de divertissements.

Où : Centre communautaire de Saint — Pie X
Quand : Tous les mardis
Heure : 13 h 30 à 16 h 30

Nous vous attendons nombreux et nous serons heureuses de vous accueillir.

Le comité par Aline Horth.

## Le Centre d'action bénévole St-Siméon/Port-Daniel

### Recherche de meubles et électroménagers

Le Centre d'Action Bénévole est à la recherche de réfrigérateurs et de laveuses pour des familles de votre région. Nous avons un besoin urgent de ces articles afin de venir en aide à plus d'une douzaine de familles en attente.

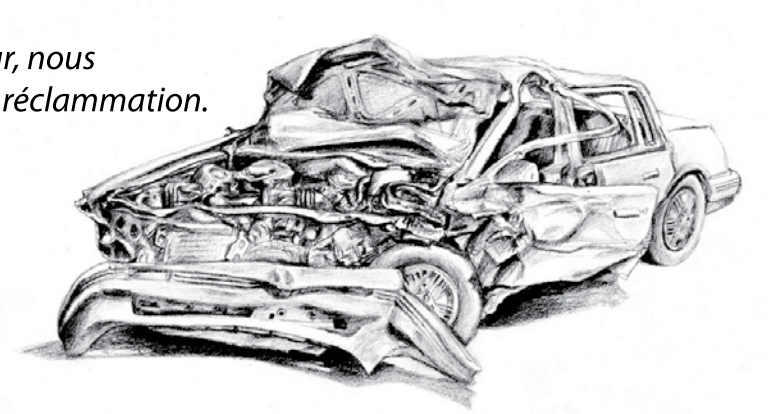
Si vous avez de ces articles et seriez prêt à en faire don, communiquez avec nous au (418) 752-5577 et demandez Marie-Eve. Merci de votre générosité !

E.P. POIRIER Ltée.
PASPÉBIAC
Chrysler - Jeep - Dodge

CarrXpert
Carrossier expert®
www.carrxpert.com

# VICTIME D'UN ACCIDENT ?

*Contactez-nous avant d'appeler votre assureur, nous pouvons vous guider dans votre démarche de réclammation.*



## 418-752-2266 poste 4

***Ne laissez-pas votre compagnie d'assurance vous influencer dans le choix de votre carrossier.***

***C'est VOTRE DROIT de décider où vous faites réparer votre véhicule, votre assureur n'a pas à vous dicter quel carrossier choisir!***

---

*Peu importe la marque de votre véhicule, Carrosserie E.P. Poirier, membre de CARRXPERT, fera les réparations selon les règles de l'art, que ce soit un véhicule Américain ou importé.*

E.P. POIRIER Ltée.
PASPÉBIAC
Chrysler - Jeep - Dodge

**Jean-Steve Joseph**
*Gérant carrosserie*
**steve.joseph@eppoirier.com**
**www.eppoirier.com**

17, boul. G.-D. Lévesque Ouest
Paspébiac (Québec) G0C 2K0

**Tél.: 418 752-2266** poste **4**
**Sans frais: 1 877 410-2266**
**Téléc.: 418 752-2522**

HOCKEY Est-du-Québec
Études | Camps | Consultant

# École de hockey | Paspébiac

| INFORMATIONS ET INSCRIPTIONS | |
|---|---|
| **ENDROIT :** | **ARÉNA DE PASPÉBIAC** |
| **QUAND :** | **SAMEDI LE 8 ET DIMANCHE LE 9 OCTOBRE 2016** |
| **HORAIRE :** | **PRISE EN CHARGE DE 8H30 À 16H45** |
| **QUI :** | **JOUEURS ET JOUEUSES NÉS ENTRE 2004 ET 2009** |
| **COUTS :** | **135$ (RABAIS DE 25$ POUR 2E ENFANT DE MÊME FAMILLE)**<br>***PAYABLE PAR CHÈQUE : VILLE DE PASPÉBIAC*** |
| **PLACES LIMITÉES : 2 GROUPES DE 24 JOUEURS + 4 GARDIENS** | |
| **INSCRIPTIONS :** | **MEZZANINE ARÉNA DE PASPÉBIAC** |
| **INFORMATIONS :** | **CHRISTIAN BOURQUE (418) 752-3014 #2 / (418) 752-2590**<br>**sport@villepaspebiac.ca** |

| HORAIRE SAMEDI ET DIMANCHE | | | |
|---|---|---|---|
| **GROUPE 1** | | **GROUPE 2** | |
| 8H30 | ARRIVÉE À L'ARÉNA DE PASPÉBIAC | 8H30 | ARRIVÉE À L'ARÉNA DE PASPÉBIAC |
| 9H00 À 10H20 | ENTRAINEMENT SUR GLACE | 8H35 À 9H50 | FLOORBALL |
| 10H30 | COLLATION | 10H | VESTIAIRE ET COLLATION |
| 10H45 À 12H00 | FLOORBALL | 10H30 À 11H50 | ENTRAINEMENT SUR GLACE |
| 12H15 | DINER | 12H15 | DINER |
| 13H30 À 14H50 | ENTRAINEMENT SUR GLACE | 13H00 À 14H15 | FLOORBALL |
| 15H00 | COLLATION | 14H30 | VESTIAIRE ET COLLATION |
| 15H15 À 16H30 | FLOORBALL | 15H00 À 16H20 | ENTRAINEMENT SUR GLACE |
| 16H45 | DÉPART | 16H45 | DÉPART |

## COLLECTE DE GROS REBUTS
## SUR TOUT LE TERRITOIRE DE LA VILLE DE PASPÉBIAC
## 11 octobre 2016

- Il est important que les rebuts soient mis en bordure de la route avant 6h du matin le 11 octobre
- Les objets ramassés lors de cette collecte doivent être disposés selon deux catégories par tas distincts.
- Plusieurs camions procéderont à la collecte, donc nous ramasserons les deux secteurs de la Ville en même temps.
- **À la fin de la journée du 11 octobre, une liste des secteurs réalisés sera envoyée à la Ville. Si la journée du 11 octobre ne suffit pas, la collecte se poursuivra le 12 octobre.**

Aucun tri ne sera fait par les employés lors de cette collecte. S'il y a présence d'objets non acceptés par le LET, s'ils sont placés pêle-mêle dans une remorque ou s'ils ne sont pas au bord de la rue, **ILS SERONT LAISSÉS SUR PLACE**

CATÉGORIES DE GROS REBUTS ACCEPTÉS

| Métalliques | Non-métalliques |
|---|---|
| Électroménagers : laveuse, sécheuse, poêle, réfrigérateur, congélateur, chauffe-eau, baignoire, pompes de piscine, antenne, rampes, bicyclette, structure de trampoline, câble d'acier | Bureaux, matelas, divan, fauteuil, lit, tapis, douche, lavabos, toile de piscine, toile de trampoline, autre objet de grande dimension qui n'entre pas dans un bac 360 litres. |

### Rebuts non acceptés

- Pneus
- Sacs de poubelles
- Matériaux de construction, de rénovation et de démolitions suivants :
  Revêtement extérieur d'immeuble, portes, fenêtres, bardeaux d'asphalte, bois, briques, résidus de démolition de vieilles granges, de garage ou de hangars, vieux vigneaux, fondation de ciment, blocs de ciment, agrégats de pierre,
- Carcasses d'automobiles
- RDD : Solvants, batteries d'autos usagées, bonbonnes de gaz
- Branches d'arbres ou autres rebuts végétaux de toutes sortes.

Les rebuts métalliques, les électroménagers, la peinture, les appareils électroniques et les pneus sont acceptés en tout temps au garage municipal.

Le site de dépôt sec du garage municipal fermera le samedi 8 octobre
Heures d'ouverture du dépôt sec : Les mercredis et samedis de 8 h 30 à 12 h

**PROVINCE DE QUÉBEC**
**MRC DE BONAVENTURE**
**VILLE DE PASPÉBIAC**

**AVIS PUBLIC**

**ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION**
**CONCERNANT UNE DEMANDE DE DÉROGATION**
**MINEURE AU RÈGLEMENT 2009-325**
**DE LA VILLE DE PASPÉBIAC**

---

**Aux contribuables de la susdite Ville**

**AVIS PUBLIC** est par la présente donné par le soussigné, directeur général de la susdite Ville.

**Qu'**une dérogation mineure aux dispositions des articles 71, 72 et 74 du règlement de zonage de la ville de Paspébiac a été demandée pour un immeuble localisé au 385, rue Saint-Pie-X dans la ville de Paspébiac.

**Que** cette demande de dérogation mineure aura pour effet d'autoriser la construction d'un deuxième garage d'une superficie de 168.64 m², ce qui excède de 1.48 m◊ la superficie du bâtiment principal et de 61.31 m² la superficie totale autorisée pour les bâtiments accessoires sur cette propriété.

**Que** cette demande de dérogation mineure aura pour effet d'autoriser que deux garages se trouvent sur une même propriété, que la superficie du garage projeté dépasse de 1.48 m² celle du bâtiment principal et que la superficie totale des bâtiments accessoires dépasse de 61.31 m² la superficie autorisée.

**Que** cette demande de dérogation mineure sera soumise à la consultation publique quant à sa nature et aux effets de son adoption, au moyen d'une assemblée publique de consultation qui se tiendra par le Conseil et sera présidée par le maire le 10 octobre 2016 à 18 h 45, à la salle municipale de la Maison des citoyens du conseil de ville de Paspébiac au 5, boulevard Gérard-D.-Lévesque Est pour entendre les personnes et/ou organismes qui désirent s'exprimer sur cette demande avant son adoption par le Conseil.

Donné à Paspébiac,
ce 27e jour de septembre 2016

Paul Langlois, greffier

PUBLICITÉ : Ville de Paspébiac | IMPRESSION : Imprimerie Baie-des-Chaleurs inc. | ÉDITEUR : Ville de Paspébiac | GRAPHISME : Éliane Joseph

# Merci de votre contribution pour récupérer l'eau de pluie et composter!

## Résultats de la distribution de barils récupérateurs d'eau de pluie et de composteurs 2016

IGA participant : IGA, Paspébiac (n° 8250)

111, boulevard Gérard D. Lévesque Ouest, Paspébiac

31 barils et 25 composteurs distribués

148 800 L d'eau potable économisés par année*

3 750 kg de matières organiques détournés de l'enfouissement ou de l'incinération par année*

**Ensemble, nous faisons une différence!**

Fonds ÉcoIGA
Par le Jour de la Terre[MD]

*Estimations

# CHNC fm

radiochnc.com

Certifié 100% Gaspésie

| | |
|---|---|
| New Carlisle | 107,1 |
| Carleton | 99,1 |
| Chandler | 98,3 |
| Percé | 107,3 |
| Gaspé | 99,3 |
| Rivière-au-Renard | 106,7 |

## LA SEMAINE

**C'est bien meilleur debout**
6h à 8h30

**La vie le matin**
8h30 à 12h

**Sortie 132**
12h à 17h

**Le beat**
17h à 19h

## LE WEEK-END

**Les week-end CHNC**
8h à 17h

**Le beat week-end**
17h à 19h